

**Преюдициално запитване от Tribunale Amministrativo Regionale per il Piemonte (Италия),
постъпило на 28 юли 2018 г. — Consorzio Nazionale Servizi Società Cooperativa (CNS)/Gruppo
Torinese Trasporti Gtt SpA**

(Дело C-425/18)

(2018/C 399/25)

Език на производството: италиански

Запитваща юрисдикция

Tribunale Amministrativo Regionale per il Piemonte

Страни в главното производство

Жалбоподател: Consorzio Nazionale Servizi Società Cooperativa (CNS)

Ответник: Gruppo Torinese Trasporti Gtt SpA

Преюдициални въпроси

Недопустима ли е — съгласно разпоредбите на член 53, параграф 3 и член 54, параграф 4 от Директива 2004/17/ЕО⁽¹⁾, от една страна, във връзка с член 45, параграф 2, буква г) от Директива 2004/18/ЕО⁽²⁾, от друга страна — разпоредба като член 38, параграф 1, буква f) от Законодателен декрет № 163/2006 на Италианската република, която съгласно тълкуването в националната съдебна практика изключва от обхвата на така нареченото „сериозно нарушение“, допуснато от икономически оператор „при извършване на професионална му дейност“, поведение, изразяващо се в нарушаване на правилата на конкуренцията, установено и санкционирано от националния орган за защита на конкуренцията с потвърдено от съда решение, като по този начин се изключва а priori възможността възлагащите органи да подлагат на самостоятелна преценка посочените нарушения с цел евентуално, но не задължително изключване на този икономически оператор от обявена процедура за възлагане на обществена поръчка?

⁽¹⁾ Директива 2004/17/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 г. относно координиране на процедурите за възлагане на обществени поръчки от възложители, извършващи дейност във водоснабдяването, енергетиката, транспорта и пощенските услуги. (ОВ L 134, 2004 г., стр. 1; Специално издание на български език, 2007 г., глава 6, том 8, стр. 3 и поправка ОВ L 182, 2008 г., стр. 169).

⁽²⁾ Директива 2004/18/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 31 март 2004 г. относно координирането на процедурите за възлагане на обществени поръчки за строителство, доставки и услуги (ОВ, L 134, 2004 г. стр. 114; Специално издание на български език, 2007 г., глава 6, том 8, стр. 116 и поправка ОВ L 182, 2008 г., стр. 282).

**Преюдициално запитване от Juzgado de lo Social de Gerona (Испания), постъпило на 9 юли
2018 г. — WA/Instituto Nacional de la Seguridad Social**

(Дело C-450/18)

(2018/C 399/26)

Език на производството: испански

Запитваща юрисдикция

Juzgado de lo Social de Gerona

Страни в главното производство

Жалбоподател: WA

Ответник: Instituto Nacional de la Seguridad Social

Преюдициален въпрос

Нарушава ли принципа на равно третиране, който забранява всяка форма на дискриминация, основана на пола, закрепен в член 157 от Договора за функционирането на Европейския съюз и в Директива 76/207/ЕИО на Съвета от 9 февруари 1976 година относно прилагането на принципа на равното третиране на мъжете и жените по отношение на достъпа до заетост, професионалната квалификация и развитие, и на условията на труд, изменена с Директива 2002/73/ЕО⁽¹⁾ и преработена с Директива 2006/54/ЕО⁽²⁾ от 5 юли 2006 г., национална правна уредба (по-конкретно член 60, параграф 1 от Ley General de Seguridad Social (Общ закон за социалното осигуряване), която, въз основа на техния демографски принос за социалното осигуряване, признава право на добавка към пенсията на жените, които са имали рождени или осиновени деца и които получават зависеща от вноски пенсия за осигурителен стаж и възраст, наследствена пенсия или пенсия за инвалидност по който и да е режим от системата за социално осигуряване, но не признава това право на мъжете в еднакво положение?

⁽¹⁾ Директива 2002/73/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 септември 2002 година за изменение на Директива 76/207/ЕИО на Съвета за прилагането на принципа на равно третиране на мъжете и жените по отношение на достъпа до заетост, професионално обучение и повишаване, и условията на труд (ОВ L 269, 2002 г., стр. 15; Специално издание на български език, 2007 г., глава 5, том 6, стр. 143).

⁽²⁾ Директива 2006/54/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 5 юли 2006 година за прилагането на принципа на равните възможности и равното третиране на мъжете и жените в областта на заетостта и професиите (ОВ L 204, 2006 г., стр. 23; Специално издание на български език, 2007 г., глава 5, том 8, стр. 262).

Иск, предявен на 13 юли 2018 г. — Република Словения/Република Хърватия

(Дело C-457/18)

(2018/C 399/27)

Език на производството: словенски

Страни

Ищец: Република Словения (представител: M. Menard)

Ответник: Република Хърватия

Искания на ищеца

Ищецът иска от Съда да приеме за установено, че ответникът е нарушил:

— член 2 и член 4, параграф 3 ДЕС;

— член 5, параграф 2 от Регламент (ЕС) № 1380/2103 на Европейския парламент и на Съвета от 11 декември 2013 година относно общата политика в областта на рибарството заедно с приложение I към него, установяващи системата на Европейския съюз за контрол, проверка и осъществяване на нормите на относно общата политика в областта на рибарството, установена с Регламент № 1224/2009 и с Регламент за изпълнение № 404/2011,

— член 4 и член 17 във връзка с член 13 от Регламент (ЕС) 2016/399 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 година относно Кодекс на Съюза за режима на движение на лица през границите и

— член 2, параграф 4 и член 11, параграф 1 от Директива 2014/89/ЕС на Европейския парламент и на Съвета от 23 юли 2014 година за установяване на рамка за морско пространствено планиране,

освен това да осъди ответника:

— незабавно да преустанови посочените по-горе нарушения и

— да заплати съдебните разходи.